

## ВВЕДЕНИЕ

На совещании в 1992 г. Комиссия по сохранению морских живых ресурсов Антарктики (АНТКОМ) в соответствии с требованиями Статьи XXIV Конвенции приняла Систему международного научного наблюдения. Эта система предназначена для сбора и проверки научной информации, необходимой для оценки состояния популяций морских живых ресурсов Антарктики, а также для оценки воздействия промысла на эти популяции и популяции связанных и зависимых видов.

Информация, получаемая в ходе выполнения программы наблюдений, является основной частью подхода АНТКОМ к управлению. Эта система обеспечивает получение независимых научных данных, являющихся важнейшими входными данными для проведения оценки рыбы целевых видов и видов прилова. Она также позволяет проводить мониторинг выполнения и эффективности мер управления в деле снижения побочной смертности, связанной с промыслом. Промыслы в зоне АНТКОМ ведутся в районах, где проводится мало национальных исследовательских съемок, поэтому полученные в рамках этой системы данные также являются неоценимыми для изучения экосистемы Южного океана.

Настоящий *Справочник научного наблюдателя* был подготовлен Секретариатом АНТКОМ в консультации с Научным комитетом и его рабочими группами с целью содействия странам-членам АНТКОМ и назначенным ими наблюдателям в планировании программ наблюдений и регистрации данных. Справочник включает ряд инструкций по проведению научных наблюдений, а также справочные материалы.

Наиболее часто обновляемые компоненты этой системы, а именно, отчет наблюдателя о рейсе, а также формы и инструкции журнала наблюдений, не включены в данный справочник, но их можно найти в электронном формате на веб-сайте АНТКОМ ([www.ccamlr.org](http://www.ccamlr.org)) или получить по запросу в Секретариате.